

ANNEXE 1

ERREURS DE TON

Ainsi, la France, pays auquel je m'intéresserai durant cette recherche, se résigne à abandonner la Tchécoslovaquie [...] (Commentaire : retirer le je, ne pas s'impliquer = pays dont il sera questions)

Il est important de constater que plusieurs idées et comportements anti-juifs étaient présents dans le passé de la France et que les tristes événements de la Deuxième Guerre en découlent, ou du moins en partie. (Commentaire : retirer le mot tristes, car il indique la subjectivité du scripteur – il trouve ces événements malheureux)

En effet, les catholiques, et particulièrement les Français, pensaient faire la guerre sainte dans leur propre pays. Pourquoi aller jusqu'en Israël quand il y a des milliers d'infidèles vivant à côté de nous? C'est une partie du raisonnement que faisaient les Français à l'époque et ils firent environ 10 000 victimes juives en France et dans le sud de l'Allemagne. (Commentaire : une phrase interrogative indique la subjectivité – il faut transformer en phrase déclarative)

En outre, le Mexique a longuement été victime de la corruption systématique de son gouvernement, de ses assassinats politiques, de la fraude au mépris de toute démocratie, de la répression parmi la population et d'un vaste régime de terreur policière. Cet état de choses se perpétue aujourd'hui par l'intervention militaire américaine sous le prétexte de la lutte au trafic de drogues, et les libertés individuelles s'amincissent de jour en jour. Comme si cela n'était pas assez, une importante partie de sa population est réduite au silence et à la misère plus encore que les autres : il s'agit des Indiens, la minorité oubliée. (Commentaire : le mot prétexte suppose que les Américains sont malhonnêtes dans leur volonté de lutter contre le trafic de drogues; comme si cela n'était pas assez indique que le scripteur trouve que c'est trop, donc c'est subjectif).